

PHILIPS

HU2510



Felhasználói kézikönyv

Tartalom

1	Fontos	1
	Biztonság	1
	Elektromágneses mezők (EMF)	3
	Újrahasznosítás	3
2	A párasító ismertetése	4
	A termék rövid bemutatása	5
3	Bevezetés	6
	Felkészülés a párasításra	6
4	A párasító használata	6
	A párasító be- és kikapcsolása	6
	Vízszint	7
	Víz feltöltése	7
5	Tisztítás és karbantartás	7
	A párasító házának tisztítása	8
	A víztartály tisztítása	8
	A párasítósűrítő tisztítása	8
6.	A párasítósűrítő cseréje	9
7	Hibaelhárítás	10
8	Garancia és támogatás	12
	Alkatrészek és tartozékok rendelése	12

1 Fontos

Biztonság

A készülék első használata előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót, és őrizze meg későbbi használatra.

Veszély

- Ne permetezzen gyúlékony anyagokat, pl. rovarirtót vagy illatosítót a készülék közelében.
- Az áramütés és/vagy tűz kockázatának elkerülése érdekében ne tisztítsa a készüléket vízzel, egyéb folyadékkal vagy (tűzveszélyes) tisztítószerrel.
- A víztartályban lévő víz nem alkalmas fogyasztásra. Ne igya meg a vizet, és ne használja állatok itatására vagy növények öntözésére. A víztartály kiürítésekor a lefolyóba öntse a vizet.

Figyelmeztetés

- Ne feledje, hogy a magas páratartalom elősegítheti a biológiai organizmusok szaporodását az adott környezetben.
- Előzze meg, hogy a párasító körüli területen nedvesség vagy víz gyűljön fel. Ha nedvességet tapasztal, csökkentse a párasító által kibocsátott teljesítményt. Ha a párasító kibocsátása nem csökkenthető, szakaszosan használja a párasítót. Ügyeljen arra, hogy a nedvszívó anyagok, például szőnyegek, függönyök, drapéria vagy asztalterítő ne szívják magukba a nedvességet.
- Soha ne hagyjon vizet a tartályban, ha a készülék nincs használatban.
- Ürítse ki és tisztítsa meg a párasítót, mielőtt elrakja. A következő használat előtt tisztítsa meg a párasítót.
- A készülék csatlakoztatása előtt ellenőrizze, hogy a rajta feltüntetett feszültség egyezik-e a helyi hálózattal.
- Ha a hálózati kábel meghibásodott, a kockázatok elkerülése érdekében Philips szakszervizben vagy hivatalos szakszervizben ki kell cserélni.
- Ne használja a készüléket, ha a hálózati csatlakozódugó, a kábel vagy a készülék sérült.
- A készüléket 8 éven felüli gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező, vagy a

készülék működtetésében járatlan személyek is használhatják, amennyiben ezt felügyelet mellett teszik, illetve ismerik a készülék biztonságos működtetésének módját és az azzal járó veszélyeket. Ne engedje, hogy gyermekek játsszanak a készülékkel. Gyermekek felügyelet nélkül nem tisztíthatják a készüléket, és nem végezhetnek felhasználói karbantartást rajta.

- Ne dugja be az ujjait és más tárgyakat a levegőkimenetbe vagy -bemenetbe, mert az sérüléshez vagy a készülék meghibásodásához vezethet.
- Vigyázzon, hogy ne essen idegen tárgy a készülékbe a levegőkimeneti nyílásán keresztül.

Vigyázat!

- A készülék csak háztartási használatra alkalmas, normál működési körülmények között.
- Mindig száraz, stabil, lapos, vízszintes felületen tárolja és használja a készüléket.
- Ne zárja el a levegőbemeneti és a levegőkimeneti nyílásokat.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat a készülék tetejére, és ne üljön rá, illetve ne álljon rá a készülékre.
- Kizárólag az ehhez a készülékhez való, eredeti Philips szűrőt használja. Semmilyen más szűrőt ne használjon.
- A víz feltöltését ne a készülék tetején található levegőkimeneti nyílásokon át végezze.
- A víztartályt kizárólag friss, hideg csapvízzel töltsse fel. Ne használjon talajvizet vagy forró vizet.
- Vízen kívül ne töltsön más anyagot a víztartályba. Ne adjon a vízhez illatanyagokat és vegyi anyagokat. Kizárólag vizet használjon (csapvizet, tisztított vizet, ásványvizet, illetve bármilyen ivóvizet).
- Ügyeljen, hogy ne csapódjanak kemény tárgyak a készülékhez (különösen a levegőbemeneti és a levegőkimeneti nyíláshoz).
- Ne használja a készüléket gázkészülék, fűtőberendezés vagy kandalló közelében.
- Ne helyezze a készüléket közvetlenül légkondicionáló alá, nehogy a kicsapódó pára a készülékre csepegjen.

- Ne használja a készüléket, ha a helyiségben füstölő rovarriasztót, olajos párologtatót vagy füstölőt helyezett el, vagy vegyi gázok vannak a levegőben.
- Ne használja a készüléket nedves vagy magas hőmérsékletű helyiségekben, például fürdőszobában, mellékhelyiségben, konyhában vagy olyan helyiségben, ahol nagy a hőmérséklet-ingadozás.
- A készülék hálózati csatlakozódugóját mindig húzza ki a fali aljzatból, a készülék elmozdításához és megtisztításához, valamint a víz betöltéséhez, a szűrő cseréjéhez és egyéb karbantartási munkákhoz.
- Ne mossa ki a szűrőt mosógépben vagy mosogatógépben, különben a szűrő eldeformálódhat.
- Ha a készüléket hosszabb időn keresztül nem használja, baktériumok és penész tenyészhet a szűrőn. Tisztítsa ki a víztartályt, és szárítsa ki a párasító szűrőt. A készülék ismételt használata előtt ellenőrizze a szűrőt. Amennyiben a szűrő nagy mértékben szennyezett, és sötét foltok láthatóak rajta, cserélje ki.

Elektromágneses mezők (EMF)

A készülék megfelel az elektromágneses terekre érvényes vonatkozó szabványoknak és előírásoknak.

Újrahasznosítás

Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék nem kezelhető normál háztartási hulladékként (2012/19/EU).

Kövesse az országában érvényes, az elektromos és elektronikus készülékek hulladékkezelésére vonatkozó jogszabályokat. A megfelelő hulladékkezelés segítséget nyújt a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következmények megelőzésében.



2 A párasító ismertetése

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában!

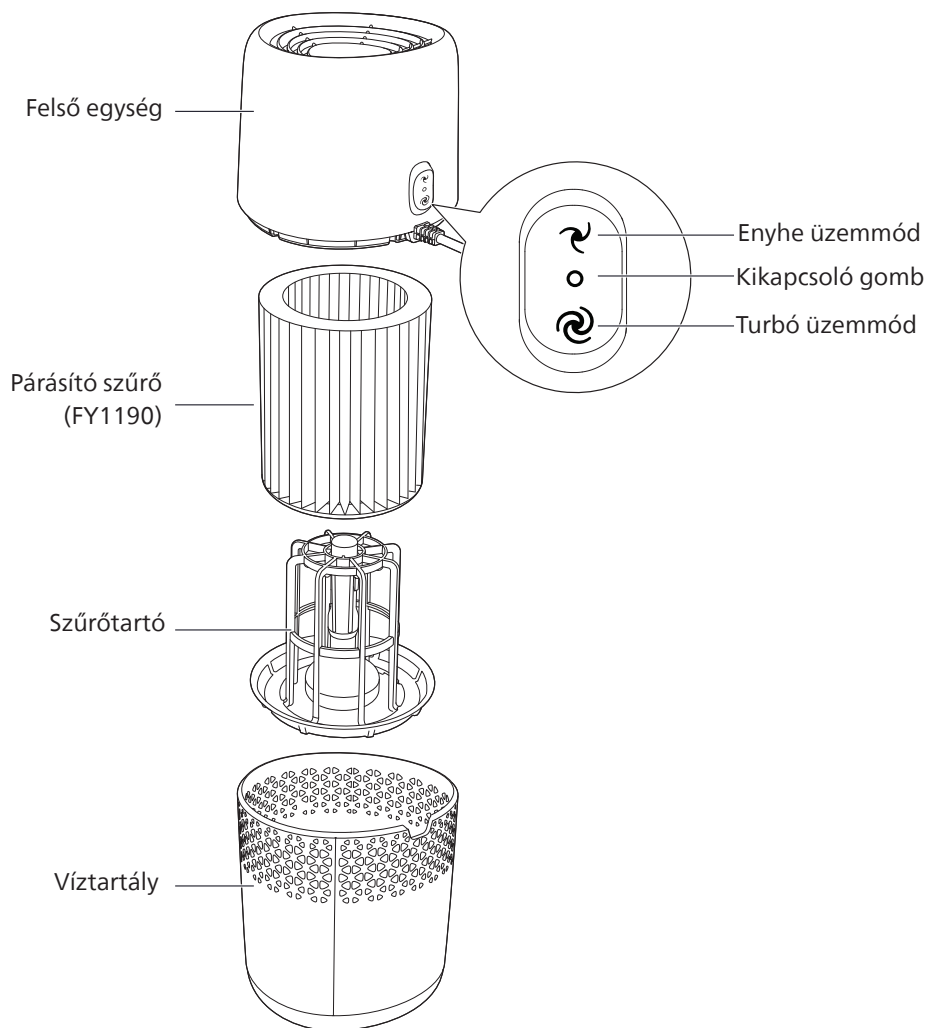
A Philips által biztosított támogatás teljes körű igénybevételehez regisztrálja termékét az alábbi honlapon: www.philips.com/welcome.

A Philips párasító friss, párasított levegőt varázsol otthonába a családja egészsége érdekében.

NanoCloud technológiás, speciális párologtató-rendszert biztosít, és különleges párasítósűrőt használ, amely H₂O-molekulákat ad hozzá a száraz levegőhöz, és vízpára nélküli, egészséges páras levegőt biztosít. Párasítósűrője magába zárja a vízből származó baktériumokat, kalciumot és egyéb részecskéket. Kizárólag tiszta párasított levegőt biztosít az otthona számára. Többé nem kell a téli időszakban vagy a légkondicionáló miatt tapasztalható száraz levegő miatt aggódnia.

A párasító telepítése és használata előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót. Őrizze meg későbbi használatra.

A termék rövid bemutatása

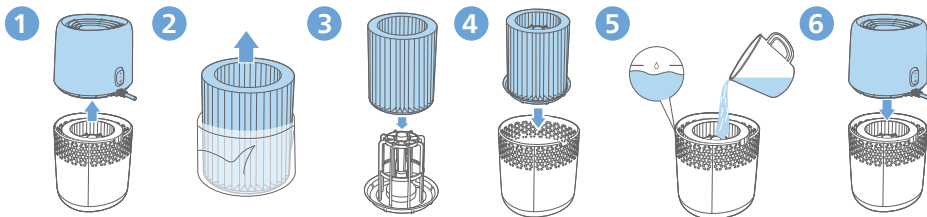


3 Bevezetés

Felkészülés a párasításra

Megjegyzés:

- Az optimális párasítási eredmény érdekében használat előtt áztassa vízbe a szűrőt 30 percre.



- 1 Fogja meg a felső egység mindkét oldalát, és emelje fel.
- 2 Távolítsa el a csomagolóanyagot az új párasítószűrőről.
- 3 Helyezze rá az új párasítószűrőt a szűrőtartóra.
- 4 Helyezze vissza a víztartályba a párasítószűrőt és a szűrőtartót.
- 5 Töltse fel a víztartályt hideg csapvízzel, amíg a víz el nem éri a maximális vízszint jelölését.
- 6 Helyezze vissza a felső egységet a víztartályra.

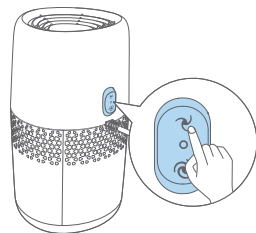
4 A párasító használata

A párasító be- és kikapcsolása

- 1 Csatlakoztassa a párasító hálózati dugóját a hálózati aljzatba.
- 2 A(z)  vagy  gomb megnyomásával kapcsolja be a párasítót.
 -  : Kíméletes üzemmód
 -  : Turbó üzemmód
- 3 A be-/kikapcsoló gomb  megnyomásával kapcsolja ki a párasítót.

Megjegyzés:

- Ha a tartály vízszintje kezd nagyon alacsonnyá válni, a párasító felfüggeszti a párasítást. A jelzőfény  világít.
- A párasító nagyon finom szemcséjű, láthatatlan párat képez, ezért normális, ha nem látható a pára.



Vízszint

Ha nincs elég víz a víztartályban, a  jelzőfény világít, a párasító pedig leáll. A párasító a víztartály feltöltése után folytatja a működést.

Megjegyzés:

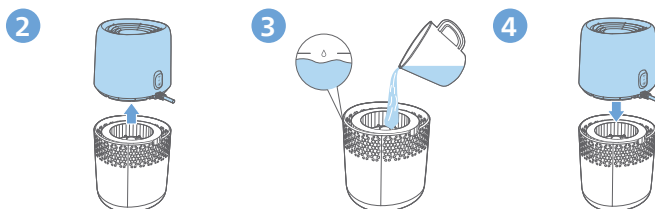
- Normális jelenség, ha a víztartályban még van némi víz.

Víz feltöltése

Megjegyzés:

- A víz feltöltésekor ne lépje túl a maximális vízszintet, különben víz szivároghat a levegőbemenetekből.
- Áthelyezéskor ne rázza meg a víztartályt, különben víz szivároghat a levegőbemenetekből.
- A víz feltöltését ne a párasító tetején található levegőkimeneti nyílásokon át végezze.

- 1 Kapcsolja ki a párasítót, és húzza ki a fali aljzatból.



- 2 Távolítsa el a felső egységet úgy, hogy mindkét oldalát megfogja.
- 3 Töltse fel a víztartályt hideg csapvízzel, amíg a víz el nem éri a maximális vízszint jelölését.
- 4 Helyezze vissza a felső egységet a víztartályra.

5 Tisztítás és karbantartás

Megjegyzés:

- Tisztítás előtt mindig húzza ki a párasító hálózati dugóját a fali aljzatból.
- Ne öntsön be vizet a levegőbemeneti és -kimeneti nyílásokon keresztül.
- Soha ne használjon dörzsölő hatású, agresszív vagy gyúlékony tisztítószeret, pl. fehérítőszert vagy alkoholt a párasító alkatrészeinek tisztítására.

A párasító házának tisztítása

A por lerakódásának megelőzése érdekében rendszeresen végezze el a párasító belsejének és külsejének tisztítását.

- 1 Puha, száraz ruhával törölje le a port a párasító házáról.
- 2 A levegőbemeneti és levegőkimeneti nyílásokat puha, száraz ruhával tisztítsa meg.

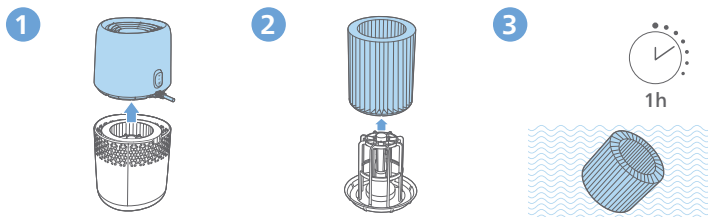
A víztartály tisztítása

A higiénikusan tartás érdekében hetente végezze el a víztartály tisztítását.

- 1 Távolítsa el a párasítósűrőt és a sűrőtartót.
- 2 Töltsön enyhe mosogatószeres vizet a víztartályba.
- 3 Egy puha, tiszta ruhával tisztítsa meg a víztartály belső oldalát.
- 4 Öntse ki a víztartály tartalmát a lefolyóba.
- 5 Helyezze vissza a víztartályba a párasítósűrőt és a sűrőtartót.

A párasítósűrő tisztítása

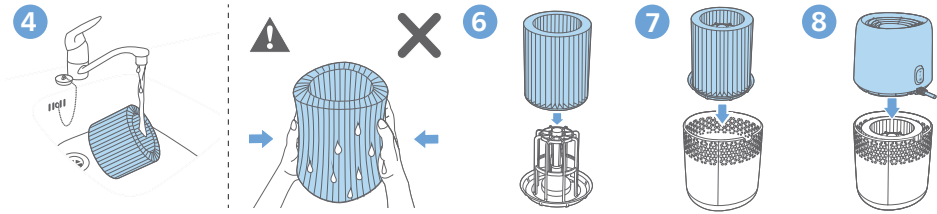
A higiénikusan tartás érdekében hetente végezze el a párasítósűrő tisztítását.



- 1 Távolítsa el a víztartályból a párasítósűrőt és a sűrőtartót.
- 2 Távolítsa el a párasítósűrőt sűrőtartóból.
- 3 Áztassa be a párasítósűrőt tisztítószerbe (pl. hígított citromsavoldatba) egy órára.

Megjegyzés:

- Enyhe vagy savas tisztítószerrel használjon (24 g citromsav 4 liter vízhez).



- 4 Öblítse át a párasítósűrőt lassan folyó csapvízzel. A tisztítás során ne csavarja ki és ne gyűrje meg a sűrőt.
- 5 Engedje a felesleges vizet lecsepegni a párasítósűrőről.
- 6 Helyezze a párasítósűrőt a sűrőtartóra.
- 7 Helyezze vissza a víztartályba a párasítósűrőt és a sűrőtartót.
- 8 Helyezze vissza a felső egységet a víztartályra.

Megjegyzés:

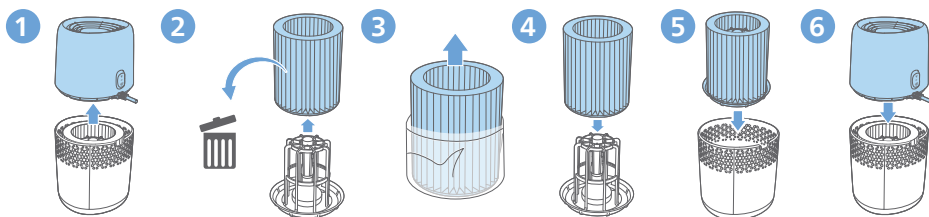
- Ne csavarja ki és ne gyűrje meg a sűrőt. Ez kárt tehet a sűrőben, és hatással lehet a párasító teljesítményére.
- Csak akkor szárítsa közvetlen napsütésben a sűrőt, ha előtte visszahelyezte a sűrőtartóra.

6. A párasítósűrő cseréje

Megjegyzés:

- Kizárólag eredeti Philips párasítósűrőt (FY1190) használjon.
- Mindig húzza ki a hálózati csatlakozóból a párasítót, mielőtt kicserélné a párasítósűrőt.
- A sűrő cseréjével kapcsolatos további tudnivalókért regisztrálja a terméket a **www.philips.com** oldalon.
- Csak akkor szárítsa közvetlen napsütésben a sűrőt, ha előtte visszahelyezte a sűrőtartóra.

Az optimális teljesítmény érdekében 6 havonta cserélje ki a párasítósűrőt. Ha a sűrő jó állapotban van, hosszabb ideig is használható. Legalább évente egyszer mindenképpen cserélje ki a párasítósűrőt.



- 1 Távolítsa el a víztartályból a párasítósűrőt és a szűrőtartót.
- 2 Távolítsa el a párasítósűrőt szűrőtartóból. Dobja el a használt sűrőt.
- 3 Távolítsa el a csomagolóanyagot az új párasítósűrőről.
- 4 Helyezze rá az új párasítósűrőt a szűrőtartóra.
- 5 Helyezze vissza a víztartályba a szűrőt és a szűrőtartót.
- 6 Helyezze vissza a felső egységet a víztartályra.

7 Hibaelhárítás

Ez a fejezet részletesen foglalkozik a készülékkel kapcsolatban leggyakrabban felmerülő problémákkal. Ha a hibát az alábbi útmutató segítségével nem tudja elhárítani, forduljon a helyi vevőszolgálathoz.

Probléma	Lehetséges megoldás
A párasító nem működik.	- Ellenőrizze, hogy a párasító kap-e áramot. - Ügyeljen arra, hogy a víztartály vízzel legyen megtöltve, és a felső egység megfelelően illeszkedjen a víztartályra.
Nem történik levegőpárasítás.	Ügyeljen arra, hogy a víztartály vízzel legyen megtöltve, és a felső egység megfelelően illeszkedjen a víztartályra.
A víztartály szivárog.	- Ügyeljen, hogy ne töltse túl a párasítót vízzel. - A párasító minden egyes tisztítása és a felső egység és/vagy a víztartály feltöltés miatti eltávolítása után ügyeljen arra, hogy megfelelően legyen összeszerelve/ csatlakoztatva a párasító. - Ügyeljen arra, hogy a víztartály elhelyezése megfelelő legyen. Ha a probléma továbbra is fennáll, vegye fel a kapcsolatot az adott ország Vevőszolgálatával.

Probléma	Lehetséges megoldás
Nem látom a páratartalom szintjének változását a légnedvességmérőn keresztül.	• Ügyeljen arra, hogy a párasítósűrő a szűrőtartón legyen. • A párasítósűrő szennyezett. Öblítse el és/vagy vízkőmentesítse a párasítósűrőt (lásd: „A párasítósűrő tisztítása” című fejezet). • Előfordulhat, hogy túl erős a szoba szellőztetése. Kérjük, csukja be az ajtókat és az ablakokat. • A szoba mérete túl nagy.
Némi fehér lerakódás látható a párasítósűrőn.	• A fehér lerakódások elnevezése vízkő, és a vízben található ásványokból állnak. A párasítósűrőn található vízkő hatással van a párasítási teljesítményre, ugyanakkor nem ártalmas az egészségre. Kérjük, kövesse a felhasználói kézikönyvben leírt tisztítási utasításokat.
A szűrő egy idő után elszíneződik.	• A lerakódás természetes velejárója a szűrőanyagoknak, és nincsen hatással a párasítási teljesítményre. A vízkő eltávolítása érdekében gyakran végezze el a párasítósűrő tisztítását, és 6 havonta cserélje ki a párasítósűrőt.
Kellemetlen szag árad a párasítóból.	• Ügyeljen arra, hogy a víztartály legyen vízzel megtöltve. • Tisztítsa meg a párasítósűrőt (lásd: „A párasítósűrő tisztítása” című fejezet).
Nem távozik levegő a levegőkimenetből.	• Csatlakoztassa a párasító csatlakozóját a hálózati aljzatba, és kapcsolja be a párasítót.
Nem látok párat távozni a párasítóból. Működik?	• Ha a pára nagyon finom szemcséjű, nem látható. Ez a párasító NanoCloud párasító technológiát alkalmaz, amely egészséges páras levegőt hoz létre a kimeneti részen, vízpára létrejötte nélkül. Ebből kifolyólag a pára nem látható.
Ha a párasítót hosszabb időn keresztül nem használta: Hogyan tárolható és hogyan használható újból?	• Ha a párasítót hosszabb időn keresztül nem használja, baktériumok és penész tenyészhet a szűrőkön. kövesse a tárolásra és újbóli használatra vonatkozó utasításokat. • Tárolás előtt alaposan tisztítsa ki a víztartályt, és szárítsa ki a párasító szűrőjét. • A párasító ismételt használata előtt ellenőrizze a szűrőket. Ha a szűrő nagyon piszkos, és sötét foltok láthatók rajta, cserélje ki (Tekintse meg a kézikönyv „A párasítósűrő cseréje” című fejezetét).

8 Garancia és támogatás

A Versuni két éves garanciát nyújt a termék megvásárlását követően. Ez a garancia nem érvényes, ha a hiba helytelen használat vagy nem megfelelő karbantartás miatt következett be. A garanciánk nem érinti a törvény által biztosított fogyasztói jogokat. További információkért vagy a garancia igénybe vételéhez látogasson el weboldalunkra: **www.philips.com/support**.

Alkatrészek és tartozékok rendelése

Ha ki szeretne cserélni egy alkatrészt, vagy újat szeretne vásárolni, forduljon a területileg illetékes Philips márkakereskedőhöz, vagy látogasson el a **www.philips.com/support** weboldalra

Ha problémái adódnak az alkatrészek beszerzésével, kérjük, forduljon az adott ország Philips vevőszolgálatához.



Philips és a Philips Shield Emblem a Koninklijke Philips N.V. bejegyzett védjegye, , és engedéllyel használják azokat.

A terméket a Versuni Holding B.V. gyártja és forgalmazza, és a Versuni Holding B.V. a garanciavállaló a termékkel kapcsolatban.

2023 © Versuni Holding B.V.

HU2510_használati útmutató_v1.0 (08/10/2023)

